

Tabelle I.
Die zur Vulgata in Beziehung stehenden kürzeren
Triburer Kapitel.

	Vulg.		Diess.	Col.	Reg.	Codices varii.
1	Epist. prae-loc. c. 1—3	Cum in nomine sanctae	Prolog.			
2	c. 3	Si domni principis auribus		III, 45		{ Mon. 3853 f. 43. Mon. 6245 f. 1. Mon. 6241 f. 94'.
		Conquesti sunt quidam			II, 297	
3	c. 4	Presbyter calumniatus bzw. vulneratus	c. II	III, 46	II, 40	Mon. 3853 f. 43'.
		Si in atrio ecclesiae	c. III	III, 47		Mon. 3853 f. 43'.
4	c. 4 (c. 6)	Si quis in atrio ecclesiae			II, 37	
		Si quis in ecclesia clericum			II, 38	
5	c. 4 (c. 7)	Ut si qua in ipsos clericos			II, 34	
6	c. 14	In Saxonia et Thuringia decimae bzw. Ut novalia rura	c. XI	III, 82	I, 44 ^b	
		Dictum est solere in quibusdam			I, 129	
7	c. 15. 16	Mortuum sepe- lre sane non in alio	c. VI		cfr. I, 128	Helmstad. c. 230.
8	c. 22	Nobilis homo vel ingenuus			II, 303	
9	c. 23 (c. 49)	Inlicitum concubitum Deo consecratarum	c. V	IV, 11	II, 231	{ Helmstad. c. 241. Vindob. 2198 f. 102.
10	c. 24	Virgines, quae ante XII annos	c. XXIII	IV, 12	II, 177 (App. I, 41)	{ Bamb. P. I, 9 f. 212'. Mon. 14628 f. 18.
11	c. 25	Vidua, quae spontanea voluntate	c. XII	IV, 14	II, 178	Helmstad. f. 20.
12	c. 26	Monacha (Sanctimonialis) si pro lucro animae	c. XV		II, 180	
13	c. 27.	Si quis clericus in monasterio	c. XX			{ Helmstad. c. 221. Coll. XII part., III, 13.
		Clericus si tonsuram . . . acceperit			App. I, 40	

1) Vergl. über diese Canonen-Sammlung Wasserschleben, Beiträge S. 34 ff. Ich habe von deren Hss. den cod. Berolin. Savignianus 2 und cod. Bamberg. P. I, 13 benutzt.